

Pot parkov in vrtov

4 države v 5 dneh

Hrvaška – Slovenija – Madžarska – Avstrija



Piknik v Vzhodni Štajerski

Mednarodna pot parkov in vrtov skozi štiri obmejna območja Hrvaške, Slovenije, Madžarske in Avstrije

Izkoristite priložnost, da odkrijete edinstvene pokrajine in kulture štirih različnih držav skozi 5-dnevno potovanje po čudovitih obmejnih območjih Hrvaške, Slovenije, Madžarske in Avstrije. Na tem izletu vas bodo popolnoma očarale prelepe pokrajine in imeli boste priložnost spoznati čudovite parke in vrtove. Fascinantni parki, impresivni grajski vrtovi ter botanični vrtovi in sadovnjaki vas pričakujejo na tem čudovitem potovanju. Mednarodna pot parkov in vrtov ponuja odlično kombinacijo odkrivanja lepot narave na eni strani in razvajanje s kulinaricnimi dobrotami na drugi strani.

Ne boste dobili le vpogled v čudovite vrtove štirih držav, temveč boste lahko obiskali tudi ponudnike regionalnih izdelkov, ki uporabljajo sveže sadje in zelenjavo iz lastnih sadovnjakov in polj.

To potovanje je idealno za skupine, ki želijo raziskovati najlepše parke in vrtove regij Međimurje na Hrvaškem, Pomurje v Sloveniji, Železna županija na Madžarskem in Vzhodna Štajerska v Avstriji. Individualno se lahko pot dopolni s programskimi točkami, ki se nahajajo v regiji.

Kazalo

Stran 3

Mednarodna 5-dnevna turistična
ruta po poti parkov in vrtov

Stran 8

Hrvaška - Međimurje

Stran 11

Slovenija - Pomurje

Stran 14

Madžarska – Železna županija

Stran 17

Avstrija – Vzhodna Štajerska





Grajski park Herberstein

5 dni, 4 države

Predlagana pot se začne na Hrvaškem in poteka skozi Slovenijo in Madžarsko, preden konča v Avstriji, vendar se lahko 5-dnevno potovanje začne v katerikoli državi. Nekateri vrhunski vašega potovanja bodo vključevali impresivno floro in favno reke Mure v Međimurju, čudovit tropski vrt v Pomurju, veličasten botanični vrt v Železni županiji in zanimiv predstaviten vrt na Vzhodnem Štajerskem. Na tej poti boste lahko uživali tudi v čudovitem panoramskem razgledu s stolpa Vinarium v Sloveniji in zgodovinskega gradu Herberstein na Vzhodnem Štajerskem. Kratke razdalje med destinacijami, lepota vrtov, kot tudi zanimivi obiski regionalnih ponudnikov, so zagotovilo za najprijetnejše popotovanje. Pridite in raziščite edinstvenost obmejnih regij in pogledajte, kaj lahko ponudijo Hrvaška, Slovenija, Madžarska in Avstrija.

Hrvaška



Pot se začne v prekrasni regiji Međimurje na Hrvaškem. Odkrijte floro in favno regije, uživajte v slastnih kulinarčnih specialitetah Hrvaške in se sprostite v enem izmed številnih termalnih kopališč in zdravilišč.

11:00: Prihod v Međimurje.

1

11:00: »Međimurska priroda« - informacije o biodiverziteti flore in favne v regiji.

www.medjimurska-priroda.info/centar

13:00: Kosilo v restavraciji »Međimurski dvori«, kjer ponujajo tradicionalno Međimursko kulinariko.

www.medjimurski-dvori.hr

2

Oštevilčenje glej zemljevid na zadnji strani

1. DAN

15:00: »Perivoj Zrinski« - vodeni ogled muzeja in sprehod po parku »Perivoj Zrinskih« v Čakovcu.

www.mmc.hr

3

17:30: Vodena poizkušnja različnih medenih proizvodov.

www.hrt.hr/302477/magazin

4

19:00: Prenočevanje v hotelu LifeClass terme Sveti Martin. Sprostitev in wellness v bazenih, imenovanih »Hram življenja«. To je moderen bazenski kompleks z elementi antropozofske filozofije dr. Rudolfa Steinerja in predstavlja izvor kakovostnega življenja, zdravja in popolnega ravnotežja našega telesa in duha.

www.spa-sport.hr

5



Specialitete restavracije Međimurski dvori



LifeClass Terme Sveti Martin



3

Hrvaška in Slovenija

Po raznovrstnem programu na Hrvaškem vas pot vodi čez mejo v Slovenijo. Pričakujejo vas lokalne dobrote v šunkarni Kodila, raznolikost tropov v Tropskem vrtu, Bukovniško jezero in še mnogo drugega.

8:30: Odhod iz hotela.

8:45: Obisk mlinarske poti pri Svetem Martinu na Muri. Odkrijte floro in favno reke in mlin na reki Muri.

www.svetimartin.hr/mlinarska-kuca (6)

10:30: Obisk parka in umetniške delavnice Valkaj v Železni gori.

www.keramos-valsaj.com (7)

12:00: Prihod v Slovenijo.

12:30: Kosilo v Šunkarni Kodila v Markišavcih. Šunkarna Kodila že več kot tri generacije proizvaja avtohtone domače šunke. www.kodila.si (8)

14:30: Razgledni stolp Vinarium. Vinska cesta v Lendavskih gorah nudi prekrasen pogled na regijo, še posebej s 53,3 metra visokega stolpa Vinarium.

www.vinarium-lendava.si (9)

16:00: Bukovniško jezero se nahaja sredi gozda in ponuja veliko turističnih znamenitosti in sproščujočih aktivnosti za obiskovalce vseh starosti.

www.bukovniskojezero.si (10)

17:00: Voden ogled po tropskem vrtu Ocean Orchids v Dobrovniku. V tropskem vrtu se na 350 m² »džungle« nahaja več kot 900 eksotičnih primerkov približno stotih rastlinskih vrst.

www.oceanorchids.si (11)

18:30: Prihod in večerja v Panonski vasi v Tešanovcih. Namestitvene kapacitete apartmajskega naselja Panonska vas so zgrajene iz naravnih materialov, hiške so opremljene s klimatskimi napravami in brezplačnim Wi-Fi dostopom.

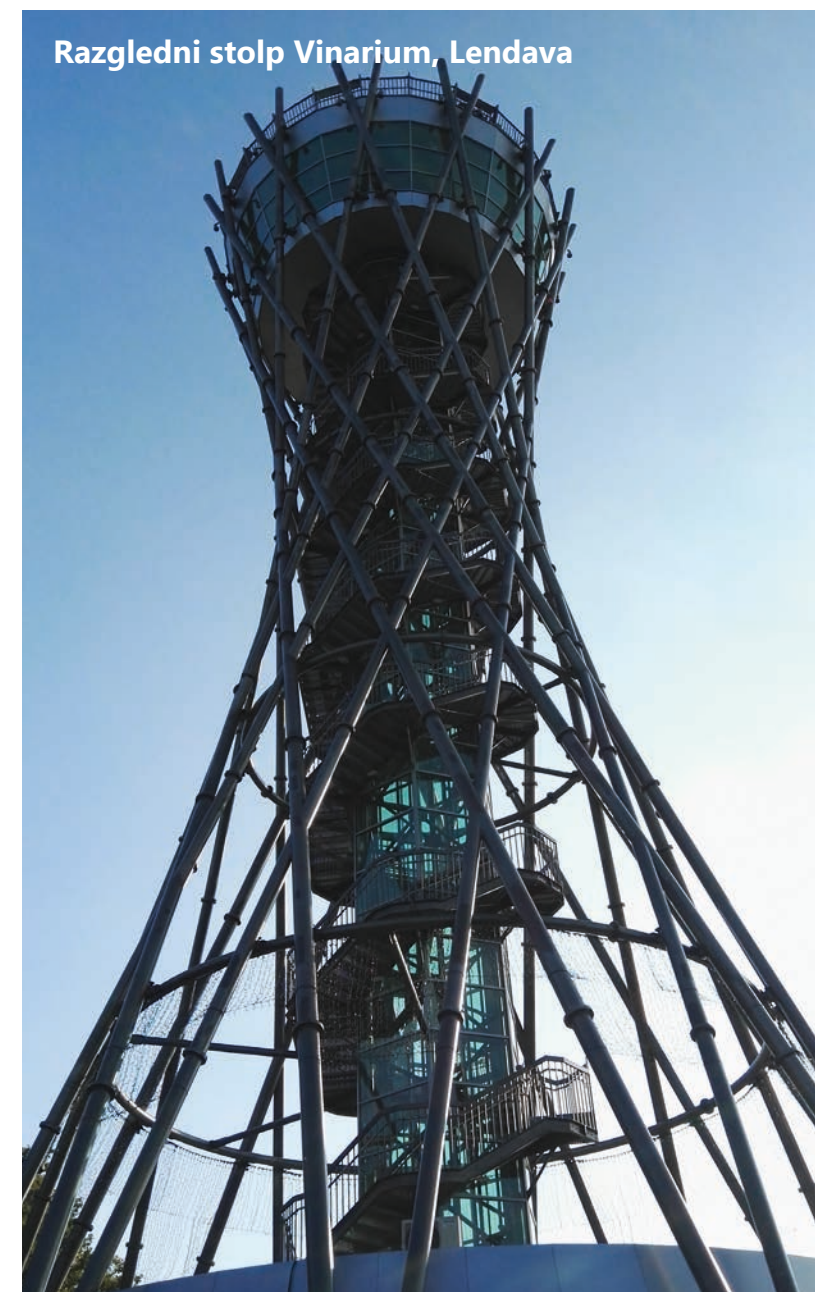
www.panonskavas.si (12)



Šunkarna Kodila



Mestni park Murska Sobota



Razgledni stolp Vinarium, Lendava

Slovenija in Madžarska

Po vznemirljivem času, preživetem v Pomurju, boste doživeli čare botaničnega vrta arboretum »Kamoni« in degustacijo bučnega olja v oljarni »Batha Porta« na Madžarskem. Prav tako vam bodo predstavili poreklo in koristi domačih sadovnjakov.

8:30: Odhod iz Panonske vasi.

9:00: Ogled mestnega parka, gradu in muzeja v Murski Soboti. Sprehodite se po poti »Soboška zelena pout«, spoznajte mesto kot regionalno središče in njegov razvoj, ter grad, v katerem je muzej in se nahaja v mestnem parku.

www.pomurski-muzej.si (13)

11:00: Vodeni ogled krajinskega parka Goričko in Gradu na Goričkem, ki je najboljšežnejši grajski kompleks na Slovenskem.

www.park-goricko.org (14)

12:30: Prihod na Madžarsko.

13:00: Kosilo v restavraciji Pajta. S svojo zasnovo in vrednotami restavracija Pajta simbolizira harmonijo med človekom in naravo.

www.pajta.hu (15)

14:30: Učna pot »Življenje v sadovnjaku« v Pityerszeru. Spoznali boste poreklo in koristi naravnih sadovnjakov.

www.orseg.info (16)

16:30: Vodeni ogled in degustacija v oljarni Batha Porta. Družina, ki vodi oljarno, je tradicionalni proizvajalec bučnega olja.

www.bathaporta.hu (17)

18:30: Prihod in večerja v toplicah Gotthard Therme Hotel & Conference v Monoštru.

www.gotthard.accenthotels.com (18)



Oštevilčenje glej zemljevid na zadnji strani



Restavracija Pajta, Óriszentpeter



Grad Grad

Madžarska in Avstrija

Potovanje se nadaljuje v prelepi regiji Vzhodna Štajerska v Avstriji, kjer vas pričakujejo edinstveni vodeni izleti in degustacije regionalnih proizvodov. Po ogledu oljarne Fandler lahko na primer raziščete podzemno rastlinsko življenje v grajskem parku v Pöllau.

9:00: Odhod iz hotela.

10:00: Vodeni ogled botaničnega vrta Arboretum »Kamoni« v Sombotelu.
www.kamoniarboretum.hu (19)

13:00: Kosilo v gostilni "Zur Lebing Au" v Hartbergu. Gostilna se nahaja v središču mesta Hartberg in vas bo razvajala s številnimi regionalnimi dobrotami.
www.gasthof-pack.at (20)

15:00: Vodeni ogled in degustacija v oljarni Fandler v Pöllau. Oljarna ponuja več kot 30 vrst različnih prvovrstnih olj. (21)
www.fandler.at

17:00: Ogled parka »Wurzelschaugarten« in grajskega parka v Pöllau. Tu lahko poleg prekrasnega grajskega parka opazujete tudi rastlinski svet pod zemljo.
www.naturpark-poellauertal.at (22)

18:30: Prihod in večerja v hotelu »Boutique Hotel Erla« ob jezeru Stubenbergsee. Ta hotel z zelo osebno noto se nahaja tik ob obali lepega jezera Stubenbergsee.
www.seehotel-erla.at (23)



Restavracija
"Zur Lebing Au", Hartberg



Kisarna
Oswald/Schaffer, Koglhof



Oljarna Fandler, Pöllau



Grajski vrt, Pöllau



Avstrija

Zadnji dan vašega potovanja imate priložnost uživati v unikatnih proizvodih ekološke kmetije Schloffer in kisarne Oswald/Schaffer ter ogledu njihovih vrtov. Ogled grajskega parka Herberstein lepo zaokroži vaše 5-dnevno potovanje po štirih obmejnih regijah.

8:30: Odhod iz hotela.

9:30: Vodeni ogled in degustacija v družinski kisarni Oswald/Schaffer. Na tej mali družinski kmetiji lahko poizkusite več kot 20 različnih vrst kisa, proizvedenega iz naravnih sestavin iz lastnega vrta.

www.essigmanufaktur.at (24)

11:00: Vodeni ogled sadovnjaka in degustacija na ekološki kmetiji Biohof Schloffer v

Angerju. Po vodenem ogledu sadovnjaka lahko poizkusite naravni jabolčni sok, jabolčno marmelado, jabolčnik, jabolčno žganje in še mnogo drugih proizvodov iz jabolčk, vse naravno iz lastnega sadovnjaka.

www.schloffer.at (25)

13:00: Kosilo v gostišču Kirchenwirt Hofer v kraju Puch bei Weitz. Gostišče ponuja regionalne štajerske specialitete.

www.kirchenwirt-puch.at (26)

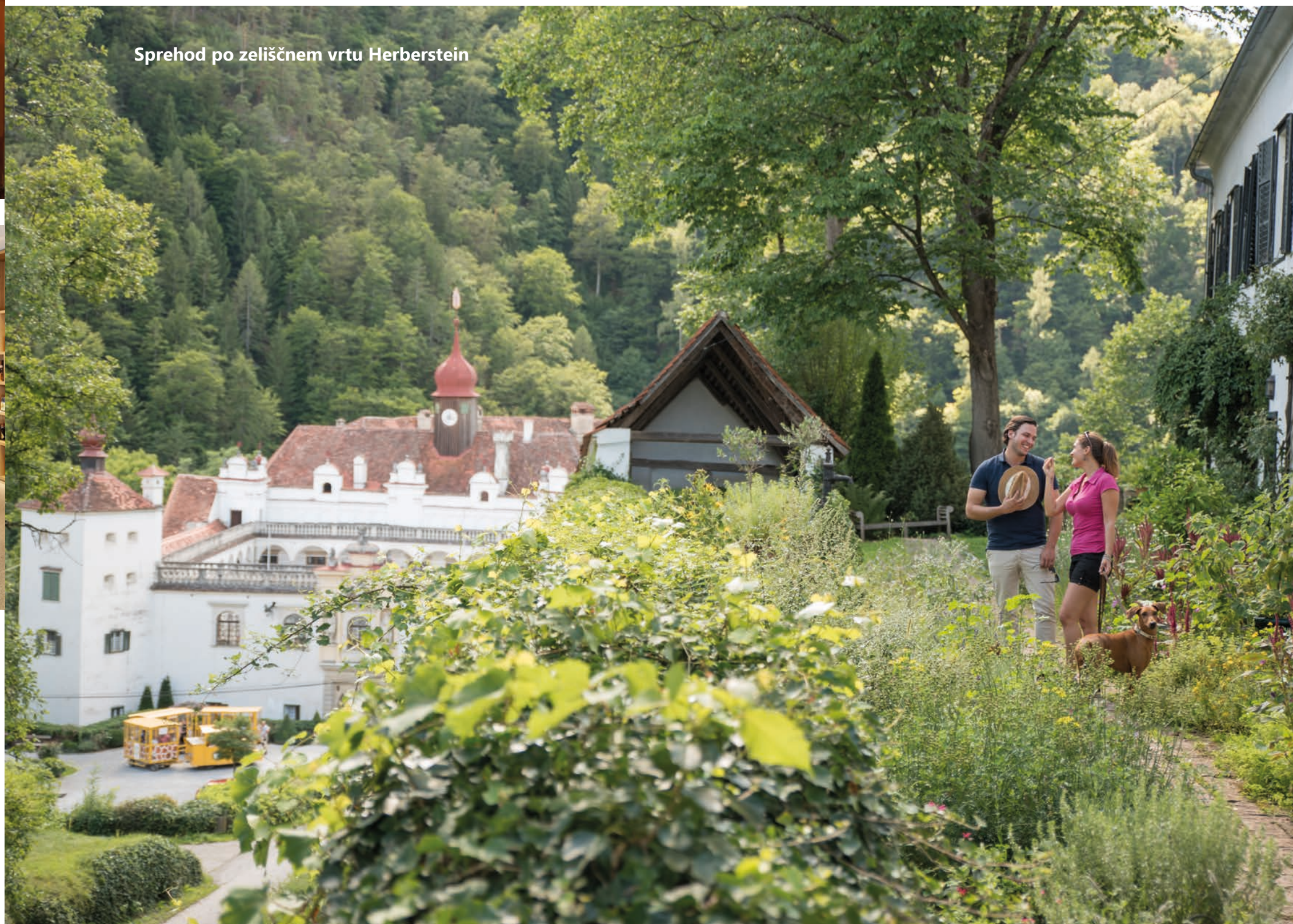
15:00: Ogled grajskega parka in živalskega vrta Herberstein v kraju St. Johan bei Herberstein. Sprehodite se po vrtu, uživajte v vonju čudovito dišečih cvetov in se čudite impresivnim rastlinam, ki rastejo okoli zgodovinskega grajskega parka.

www.herberstein.co.at (27)



Raznolikost izdelkov z vrta

Sprehod po zeliščnem vrtu Herberstein



Hrvaška - Međimurje

Reka Mura

Na najsevernejšem delu Hrvaške, med Muro in Dravo, z zelenimi grički in bogatimi ravnici, leži očarljiva pokrajina, imenovana Međimurje. Regija je istočasno enostavna in prekrasna, gostoljubnost prebivalcev Međimurja pa je vedno fascinirala. Međimurje upravičeno imenujejo »cvetlični vrt Hrvaške«. Nedaleč od velikih evropskih mest, na bogatih kulturnih in zgodovinskih temeljih je nastala odlična kombinacija tradicije in mod-

ernizma. Zaradi tega ne čudi, da je to najgostejše poseljeno področje Hrvaške, kjer še naprej živi Pozoj (zmaj), kjer se na belih obalah reke svetlika najčistejše zlato na svetu in kjer se poleg izvrstnega jedilnika pije tudi najboljšo vino.

Ni pomembno, ali ste popotnik ali mimoidoči, prihajate sami ali v družbi, zaradi službenih obveznosti ali iščete odmor - prepričani smo, da boste v Međimurju našli točno tisto, kar iščete.

Informacije so dostopne na naslovu:

Malo Selo d.o.o. Etno Art travel
V. Nazora 22
40311 Lopatinec, Hrvaška
00 385 40 856 333
etnoart@etnoart-travel.com
www.etnoart-travel.com





Zgodovina reke Mure

Enodnevni izlet v Međimurje

Čarobni okusi Međimurja Kulinarična delavnica Etno Art Chef

Kulinarična delavnica na međimurski cesti tradicije.

Kulinarična delavnica je edinstveni način, da spoznate kuhinjo neke dežele, njenih regij in da spoznate ljudi, kulturo in tradicijo Međimurja.

Če ste eden od tistih, ki uživa v raziskovanju restavracij in vinskih kleti, ter iščete nove kulinarične izkušnje, potem je to zagotovo prava ponudba za vas.

Termin: Po izboru skupine

Destinacije: Sveti Martin na Muri, Jurovčak, Sveti Juraj na Bregu, Lopatinec – Međimurski dvori

Potek aktivnosti:

10:00: Odhod na Cesto tradicije, na kateri boste obiskali restavracijo Međimurski dvori in etno vrt. Sledi kulinarična delavnica Etno art Chef – priprava tradicionalnega međimurskega kosila.

12:00: Kosilo (kar smo skuhali, moramo pojesti).

14:00: Ogled najsevernejše točke na Hrvaškem – Žabnik, Stari mlin in mlinarjeva hiša.

15:30: Obisk farme jelenov in muflonov OPG Perhoč v Jurovčaku, mesni proizvodi iz divjačine.

16:30: Obisk vinske hiše Hažić, degustacija vin in sušenega sadja, ali obisk vinske hiše

Lovrec, ki nudi edinstveno vinsko degustacijo v najstarejši vinski kleti na Hrvaškem.

17:30: Obisk družinskega podjetja Herbaria, odkrijte svet zelišč.

19:00: Obisk oljarne Poljoposavec.

21:00: Vrnitev na kraj odhoda.

Cena aranžmaja ob najmanj 16 potnikih: 45 €

Cena aranžmaja vključuje:

- Ogled v spremstvu lokalnega vodiča;
- Prezentacije in degustacije;
- Kulinarična tematska delavnica z vključenno opremo in surovinami za izvedbo delavnice.

Doplačilo: prevoz (minibus, bus)



Reki Mura in Drava
(reka Mura se izliva v reko Dravo)

Međimurje – Vrt zdravih užitkov Eden

O bišcite edinstveno pokrajino Međimurje, umeščeno med Muro in Dravo, s svojimi barvitimi pokrajinami, lepimi vinogradi, rodovitnimi ravninami in skritimi idiličnimi vasicami, prekritimi s čudovitimi cvetovi. Zelena oaza je del UNESCO-vega biosfernega območja Mura - Drava - Donava. Slikovito okolico lahko spoznate s kolesom ali peš na številnih tematskih poteh. Iz “cvetličnega vrta Hrvaške”, kakor domačini imenujejo Međimurje, bi vsekakor morali poskusiti različne jedi iz lokalnih živil, kot so bučno olje, jabolka in organska zelenjava. Meso iz tiblice, sir turoš in međimurska gibanica (s skuto, makom, jabolki in orehi) so samo nekatere od tradi-

cionalnih jedi, ki se popolnoma dopolnjujejo z regionalnim “Pušipel” vinom, kot tudi z drugimi belimi in črnimi vini.

Vznemirljive izkušnje “od polja do mize” vas pričakujejo v starih rečnih mlinih, v zgodovinskih oljarnah in ob starih grozd-
nih prešah, uživajte v tipičnih restavracijah, družinskih vinogradih, vinskih kletah, v degustacijah vin in poskušanju lokalnih specialitet.

Da bi zaokrožili dan, se lahko sprostite v termah Sveti Martin na Muri, ki se nahajajo sredi vrta zdravih užitkov.



Čudovito Međimurje

Dobrote Međimurja

Pomurje – regija, kjer vse raste

Panonska vas, Tešanovci

Pomurje se nahaja na severovzhodu Slovenije. Obkroženo je z zaobljenimi griči, cvetnimi livadami, orhidejami, širokimi polji, gozdovi in vinogradi s klopotci, ki nudijo najlepši pogled na regijo. To je dežela zdravilne termalne in mineralne vode, štorkelj, energetskih točk, rečnih mlinov, jezer, ribnikov, reke Mure in tradicije. V Pomurju je tudi veliko zaščitениh območij in parkov, kjer se nahajajo redke vrste flore in favne. Uživajte v miru in harmoniji, poslušajte zvoke in uživajte v spokojnosti narave. Poskusite tradicionalne okuse

regije, kot so bučno olje, odlična vina, domače žganje in naravni sokovi.

Pridite in obiščite krajinske parke Goričko, Negova, Jeruzalem, Mura - Natura 2000 in Tropski vrt v Dobrovniku. Med popotovanjem lahko poskusite lokalno kulinariko na enem izmed mnogih kmečkih turizmov, gostišč, restavracij ali vinotočev.

To in še mnogo več lahko doživite, če skupaj z nami odkrijete Pomurje po poti parkov in vrtov. Pridite in uživajte v tišini.

Rezervacije in informacije
najdete na sledečih
naslovih:

Godvana d.o.o
Dobrovnik 115 F
9223 Dobrovnik, Slovenija
00 386 51 389 000
info@tropskivrt.si
www.tropskivrt.si

Kreslin consulting
Mag. Sonja Kreslin s.p.
Finžgarjeva ulica 16
9000 Murska Sobota, Slovenija
00 368 41 78 27 00
sonja@skc.si
www.skc.si



Ocean Orchids, Dobrovnik

Enodnevni izlet po Pomurju

Ob petdnevni Poti parkov in vrtov se odpravite tudi na enodnevni izlet po Pomurju in odkrijte, kako človek in narava bivata v harmoniji.

8:00: Obisk mestnega parka, gradu in muzeja Murska Sobota. Na „Soboški zeleni pouti“ boste spoznali mnoga zanimiva dejstva o regiji in njeni zgodovini. Murskosoboški grad se nahaja v središču starega mestnega parka. Potujte skozi čas in obiščite stalno razstavo Pokrajinskega muzeja Murska Sobota.

10:00: Odhod z avtobusne postaje Murska Sobota.

10:30: Vodena tura skozi tropski vrt Ocean Orchids v Dobrovniku. Tropski vrt je prava „džungla“, ki je dom približno 900 eksotičnim

rastlinam in več kot 100 različnim živalskim vrstam, ki živijo na površini približno 350 kvadratnih metrov. Vidite lahko tudi del največjega nasada orhidej v radiju 500 km.

11:40: Bukovniško jezero je prelepa destinacija med čarobnimi gozdovi, ki nudijo veliko turističnih atrakcij in sproščujočih aktivnosti obiskovalcem vseh starosti. V parku boste našli 50 energetskih zdravilnih vibracijskih točk, ki vam bodo pomagale, da se boste sprostili. 500 metrov sprehoda skozi gozd vas bo popeljalo do kapele Svetega Vida in izvira.

13:00: Kosilo v Šunkarni Kodila v Markišavcih. Že tri generacije Šunkarna Kodila proizvaja avtentično domačo šunko, klobase in različne vrste paštet.

15:00: Vrt spominov in tovarištva v Petanjcih je spominski park ter bogata botanična zbirka več kot 450 različnih podarjenih rastlin iz različnih koncev sveta. Nahaja se nedaleč od bregov reke Mure.

16:30: Grad na Goričkem. Krajinski park Goričko ponuja naravoslovne seminarje za skupine o naravnih habitatih kot del evropskega naravovarstvenega programa Natura 2000. Obiščite največji grad v Sloveniji z njegovimi 365 sobami, kakor tudi historične delavnice, denimo lončarsko delavnico, destilarno, tkalnico, zeliščno sobo, kovaško delavnico in kolarsko delavnico.

18:00: Povratek domov.





Grad Murska Sobota

Obisk Pomurja je pravšnji v vsakem letnem času

Spomladi, ko se narava ravno prav prebudi in se odene v spomladanske barve, je čas velikonočnih razstav, na katerih se predstavljajo izdelki izpod pridnih rok domačinov in domačink. Temperature so primerne za aktivnosti v naravi – naj bo to kolesarjenje, pohodništvo ali odkrivanje reke Mure. V maju dajo Pomurju poseben čar neskončna rumena polja, ki jih, ko se leto prevesi v poletje, zamenjajo zlata pšenična.

Poletje je čas kulturnih in kulinaričnih festivalov. Najboljši čas, da z obiskom prireditev potrdite sloves gostoljubja Pomurcev. Obenem se lahko ohladite v termah, senci visokih dreves ali se podate na raziskovanje Pomurja s kolesom.

Jesen naznanjajo kot vojščaki postavljene buče na pomurskih poljih, iz semen katerih bo nastalo bučno olje. Nekje v daljavi zaslišimo zven klopotca, ki sporoča, da je čas trgatve. Vinske poti se razpredajo po številnih vrhovih vinorodnega Goričkega, Jeruzalema, Kapele in Lendavskih gor. Zdaj je pravi čas, da jih raziščete. Polja počasi postajajo gola, kmetje si bodo lahko odpočili. Še prej pa ne smemo pozabiti na mošt, ki ga spreminjamo v vino na mnogih martinovanjih po Pomurju.

Ko so temperature zimske, se pogrejte v termalni vodi ali z dobro hrano. Vmes obiščite naše pridne rokodelce. Lončarstvo, mlinarstvo, oljarstvo. To so le nekatere rokodelske dejavnosti, ki jih lahko podrobneje spoznamo

v Pomurju. Tu je še sladka izkušnja z medenimi srci, veliko ustvarjalnosti pri ustvarjanju s koruznim ličjem, slamo in drugimi naravnimi materiali. V Pomurju cenimo lokalno.



Madžarska – Železna županija

Arboretum Kamoni, Sombotel

Dobrodošli v Železni županiji, zahodnih vratih Madžarske, kjer zahod sreča jugozahod in kjer se vrhovi Alp zlijejo v rečne in gorske doline. Ob obisku Železne županije lahko začutite umirjenost nežne harmonije. Prebivalci Železne županije so izjemno skrbni do svoje zemlje in jo negujejo že tisoče let. V zameno jih lepa pokrajina nagraduje s svojo izjemno pestrostjo.

Železna županija slovi po svojih arboretumih, vrtovih, naravnih znamenitostih, grajskih parkih, naravnih in nacionalnih parkih. Vsi ti kraji – od gorovja Kőszeg ali regije Őrség do čudovite pokrajine Vendvidék ali notranjosti države – so vredni obiska vse leto. Raziskujete lahko parke, cvetlične vrtove in naravne znamenitosti ter obiščete osupljivo lepa cvetlična mesta, pokrajine, jezera in naravne poti.

Informacije o mednarodni Poti parkov in vrtov v Železni županiji najdete tukaj:

Samouprava Železne županije
1. Berzsényi trg
9700 Sombotel, Madžarska
00 36 94 515 715
info@vasmegye.hu
www.vasmegye.hu



Spomenik ljudske arhitekture, Pityerszer

Enodnevni izlet po Železni županiji

Ob petdnevni Poti parkov in vrtov lahko na dodatnem enodnevnem izletu odkrijete mnoge znamenitosti Madžarske.

10:00: Kámoni Arboretum v Sombotelu.
Med sprehajanjem pod 80 do 120 let starimi rododendroni, magnolijami in hortenzijami, kakor tudi pod mladimi japonskimi javorji, lahko začutite vonj narave. S svojimi rekami, slapovi in različnimi živalskimi vrstami je arboretum pravi raj za fotografe.
www.kamoniarboretum.hu

12:30: Kosilo v restavraciji 'Pajta'
Pajta predstavlja harmonijo med človekom in naravo, tako s svojo zasnovo kot ponotranjenimi vrednotami. Kuharska umetnost restavracije temelji na lokalnih pridelkih.
www.pajta.hu

14:00: Pityerszer – Spomeniki ljudske arhitekture. V srednjem veku so mejni čuvaji gradili svoja domovanja (imenovane 'szer') na vrhovih hribov in blizu gozdov. Historični kompleks ljudske arhitekture v Pityerszeru je bil vzpostavljen za namen ohranitve in pred-

stavitve te stoletje stare naselbine.
www.orseginemzetipark.hu

15:30: Batha Porta
Družina Batha je tradicionalni pridelovalec bučnega olja. Proizvajajo olja in ostale zdrave izdelke iz različnih vrst semen. Obiskovalec si lahko ogleda proizvodni proces.
www.bathaporta.hu

17:00: Večerja v restavraciji 'Bognár'.
Restavracija vabi goste z domačo tradicionalno hrano.
www.bognaretterem.hu





Namigi za dogodke v vrtovih Železne županije

Čas	Kraj	Dogodek	Opis
Vse leto	Arboretum Kámoni, Sombotel	Obisk arboretuma s profesionalnim vodičem	Razumevanje značilnosti rastlin, spoznavanje najpomembnejših ljudi, povezanih z razvojem botaničnega vrta kot tudi urbanih legend.
	Arboretum Sárvár	Obisk arboretuma	Raziskovanje rastlinskega sveta.
	Vrt Kneipp, Ölbő	Obisk vrta	Bosonog sprehod po Kneippovem vrtu, spoznavanje zelišč.
	Arboretum Chernel, Kőszeg	Obisk doživljajske poti	Opazovanje ptic, obisk edine učne poti na Madžarskem, ki predstavlja živeče zaščitene rastline.
April, maj	Arboretum Jeli	Razcvet rododendrona	Obisk razcveta rododendrona, učne poti arboretuma in zbirke zimzelenih rastlin.
Zadnji vikend junija	Őriszentpéter (Šentpeter)	Sejem, Őrség	Letni sejem v regiji Őrség. Tradicionalni sejmski vrvež, rokodelski sejem.
Sredina avgusta	Őriszentpéter (Šentpeter)	Dežela sedmih travnikov	Sejem, ki ga pripravijo lokalne vasi in kmetije, obisk kmetij.
Vikend v septembru	Őriszentpéter (Šentpeter), Nagyrákos, Magyarszombatfa	Festival buč, Őrség	Najpomembnejši dogodek za kulturni turizem in dediščino ter največji gastro-turistični dogodek zahodne prekodonske regije.
Drugi vikend oktobra	Velem	Festival 'Dnevi kostanja', Velem	Tradicionalni festival in gastronomski sejem, posvečen kostanju, ki je najznačilnejša rastlina gorovja Kőszeg.



Avstrija – Vzhodna Štajerska

Vodeni ogled po zeliščnem vrtu, Vzhodna Štajerska

Pokrajina Vzhodna Štajerska ponuja nepozabna doživetja za vse vaše čute: ZAVOHAJTE vonjave cvetlic, ZASLIŠITE prtiče petje med sprehodom skozi vrtove in gozdove, OKUSITE slastne regionalne dobrote in ZAČUTITE čarobno atmosfero vrtov Vzhodne Štajerske z vsemi čuti.

Brezkončni gorski pašniki, divja zelišča in orhideje, romantične cvetlične vasi, sončni sadni vrtovi in prelepi vinogradi – v vzhodnem delu Štajerske lahko najdete neprimerno mirno podeželsko idilo, dom ljudi, ki zasledujejo tradicionalni in

trajnostni način življenja. Posebni in izvirni vrtovi Štajerske vas vabijo, da uživate in se čudite njihovim botaničnim in kulturnim zanimivostim. Lahko se nam celo pridružite v vrtnem lovu na skriti zaklad!

Pridite in uživajte v vsem tem in še več na Poti parkov in vrtov v Vzhodni Štajerski. Vabimo vas, da raziščete sadovnjak eko-kmetije Schloffer in dobite vpogled v delo izvirne kisarne Oswald/Schaffer ter se zabavate v živalskem vrtu in grajskem parku Herberstein. Preživite nepozabne počitnice!

Za več informacij prosimo kontaktirajte:

Tourismusregionalverband Oststeiermark
St. Johann bei Herberstein 100
8222 Feistritztal, Avstrija
0043 3113 20 678
gardenroute@oststeiermark.com
www.oststeiermark.com



Pogled na avguštinski samostan, Vorau

Enodnevni izlet po Vzhodni Štajerski

Ob zanimivostih, zajetih v petdnevni izlet, Vzhodna Štajerska ponuja še mnogo več. Na tem enodnevni izletu se lahko potopite v štajersko kulturo in odkrivate čudovite vrtove.

10:00: Razstava ‚Kräfteereich‘ in vrt v kraju St. Jakob im Walde. Vodič vas bo vodil po več kot 1600 m² velikem razstavnem območju. Na različnih interaktivnih postajah lahko poskusite in vidite, kako energija vpliva na nas in kako jo uporabljamo.
www.kraeftereich.at

12:30: Kosilo v restavraciji Kutscherwirt, Vorau. Restavracija slovi po svoji štajerski gostoljubnosti in regionalni kuhinji.
www.kutscherwirt.at

14:00: Avguštinski samostan Vorau. Avguštinski samostan je bil ustanovljen leta 1163 sredi očarljive pokrajine Joglland. Baročna cerkev je priljubljena znamenitost med turisti.
www.stift-vorau.at

16:30: Slaščičarna Ebner, Pöllau. Že tri generacije družina Ebner izdeluje specialitete ingverjevega kruha z uporabo le najboljših sestavin. Ljubezen in predanost družine lahko okusite v vsakem grižljaju njihovih izdelkov.
www.konditorei-ebner.at

18:00: Večerja v ‚Buschenschank Schweighofer Ziaagl's Laube‘ (tradicionalni štajerski vinotoč, ki streže regionalno hrano) v Pöllau. Na vinotoču Buschenschank Schweighofer lahko uživate v regionalnih in domačih dobrotah z osupljivim razgledom na naravni park Pöllau.
www.ziaaglslaube.at





Namigi za vaš obisk Vzhodne Štajerske

Med obiskom Vzhodne Štajerske med 1. marcem in 31. oktobrom boste prejeli kartico ugodnosti »GenussCard«, ki bo vaše počitnice naredila še bolj posebne in vam omogočila prosti vstop na več kot 120 izletnih točk. Kartica je vaš ključ do najlepših destinacij in atrakcij Vzhodne Štajerske, med njimi več kot 50 kulinarčnih postojank in številnih vrtov. Imeli boste možnost uživati v vodenih obiskih lokalnih rokodelskih delavnic in preživeti nepozabne ter sproščujoče trenutke v lepih in čarobnih vrtovih Štajerske. Kartico ugodnosti »GenussCard« boste prejeli ob rezervaciji prenočišča (eno noč ali več) pri enem izmed več kot 150 partnerjev (hoteli, gostišča in zasebni ponudniki prenočišč).

Sezona GenussCard: od 1. marca do 31. oktobra.

Kartica je veljavna celotno trajane vašega obiska!

Brezplačen vodič po Vzhodni Štajerski, izletniške karte in informativno brošuro o GenussCard pridobite tukaj: info@oststeiermark.com ali 0043 3113 20678.

Čas	Dogodek	Opis
Vsako zadnjo nedeljo v aprilu	Festival cvetočih jablan, Puch	Uživajte v avstrijski ljudski glasbi in regionalnih jabolčnih jedeh pod cvetočimi jablanami.
Vsak prvi in drugi teden v maju	Dnevi regrata v naravnem parku Almenland	Ekskluzivne kulinarčne dobrote in dogodki, ki slavijo regrat.
Vsak prvi vikend v juniju	Garden fun festival	Obiščete lahko različne vrtove, kjer vas čakajo predavanja, branja, umetnost, glasba, ples, redke rastline in še mnogo več.
Vsak prvi ali drugi vikend v septembru – vsako drugo leto (začenši z 2017)	Parada 'Štajerska cvetna cesta'	Vsaki dve leti, Štajerska cvetna cesta' poteka v eni od vzhodnoštajerskih cvetličnih vasi.
Vsako tretjo nedeljo v septembru	Vinski festival, Schönauberg/Pöllau	Izvrstne vinske specialitete in dobrote iz slavne regionalne sorte hruške 'Pöllauer Hirschbirne'
Vsako zadnjo nedeljo v septembru	Tradicionalni vinski festival, Bad Waltersdorf	Opazujte, kako nastane štajersko vino 'Junker' in uživajte v regionalnih dobrotah, živi glasbi in nagradnih igrah.
Vsako prvo nedeljo v oktobru	Trgatev in vinski festival, Hartberg	Gourmet festival v historičnem jedru mesta Hartberg z regionalnimi vini in kulinarčnimi radostmi.



Co-funded by the COSME programme
of the European Union



Kontakt

Malo Selo d.o.o. Etno Art travel

V. Nazora 22
40311 Lopatinec
Hrvaška
00 385 40 856 333
etnoart@etnoart-travel.com
www.etnoart-travel.com

Samouprava Železne županije

1. Berzsényi trg
9700 Sombotel
Madžarska
00 36 94 515 715
info@vasmegye.hu
www.vasmegye.hu

Godvana d.o.o

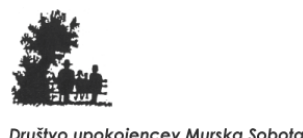
Dobrovnik 115 F
9223 Dobrovnik
Slovenija
00 386 51 389 000
info@tropskivrt.si
www.tropskivrt.si

Kreslin consulting

mag. Sonja Kreslin s.p.
Finžgarjeva ulica 16
9000 Murska Sobota
Slovenija
00 368 41 78 27 00
sonja@skc.si
www.skc.si

Tourismusregionalverband Oststeiermark

St. Johann bei Herberstein 100
8222 Feistritztal
Avstrija
0043 3113 20 678
gardenroute@oststeiermark.com
www.oststeiermark.com



"The content of this document represents the views of the author only and is his/her sole responsibility; it cannot be considered to reflect the views of the Executive Agency for Small and Medium-sized Enterprises or any other body of the European Union. The European Commission and the Agency do not accept any responsibility for use that may be made of the information it contains."

Vsebina tega dokumenta predstavlja stališče avtorja, je njegova izključna odgovornost in ne odraža stališč Izvajalske agencije za mala in srednje velika podjetja (EASME) ali kateregakoli drugega organa Evropske unije. Evropska komisija in agencija ne sprejemata nikakršne odgovornosti za uporabo podatkov, ki jih dokument vsebuje.

Impresum: Fotografije: Bernhard Bergmann, arhiv Tourismusregionalverband Oststeiermark, Međmurski dvori, Terme Sveti Martin, arhiv RCMS, Pavli Jančič, Samo Tanacek, Judit Bánovits, Pajta Restaurant, Turistička zajednica Međimurska županije, Ölmühle Fandler, Miroslava Novak, arhiv Panonska vas, arhiv Ocean Orchids, arhiv ZKTŠ, Železna županija, Tom Lamm, Kräftereich St. Jakob im Walde, Quellenhotel Heiltherme Bad Waltersdorf, Feistritzalbahn/Bernhard Bergmann, sodelujoče izletniške destinacije in podjetja. Odgovornost za besedila in vsebino: samouprava Železne županije, Malo Selo d.o.o. Etno Art travel, Godvana d.o.o, Kreslin consulting - Mag. Sonja Kreslin s.p., Razvojni center Murska Sobota, Društvo upokojencev Murska Sobota, Tourismusregionalverband Oststeiermark. Postavitev: Regina Hinze, Agentur für Marketing & Kommunikation. Prelom v slovenščini: FRANCFRANC. Tisk: Digifot.